

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 72 (1954)
Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

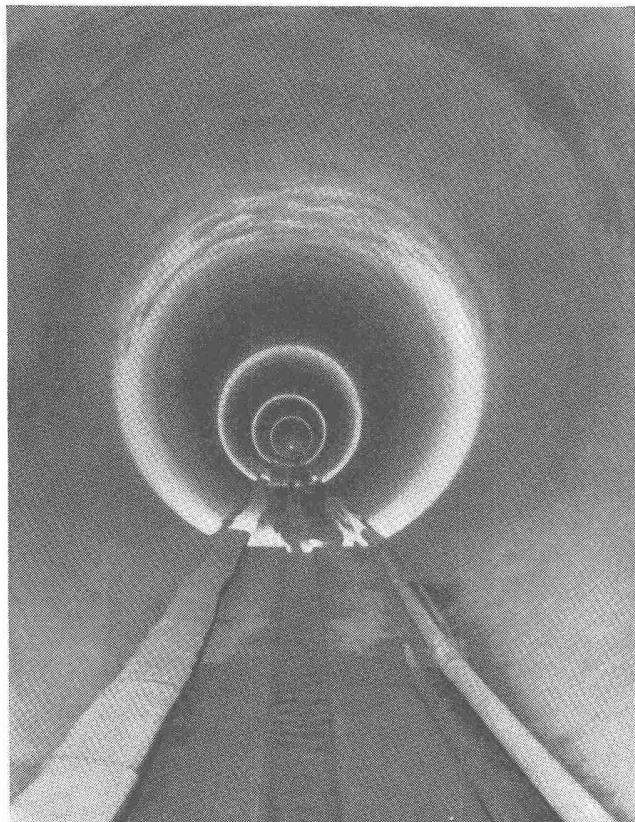
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Der fertig betonierte Stollen (keine Nacharbeiten notwendig)

TELESKOP- STOЛLENSCHALUNG

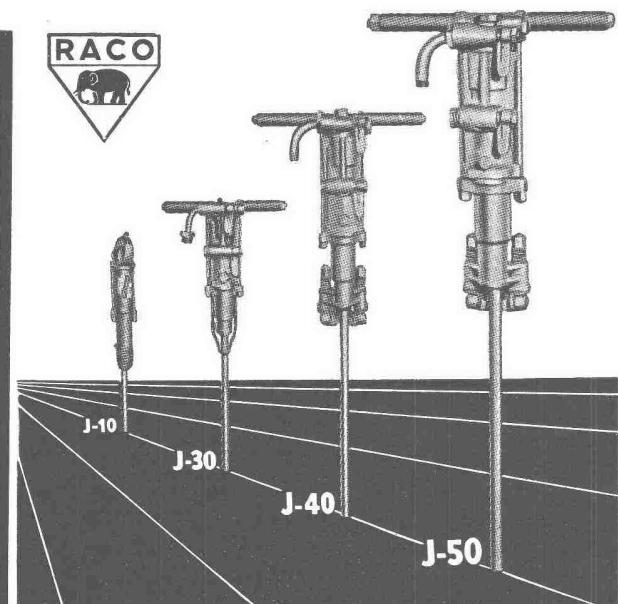
Ausführung durch



Tel. (061) 24 39 53

Geliefert 54 m³, Ø 3,75 m, mit Transportwagen für

Druckstollen Verbano, Maggiawerk



Ingersoll-Rand die leistungsfähigen **BOHRHÄMMER**

Modelle von 6 bis 27 kg

für leichteste und schwerste
Bohrarbeiten

Verlangen Sie unverbindliche Offeren

Alleinverkauf für die Schweiz

Robert Aebi & Cie AG SA Zürich

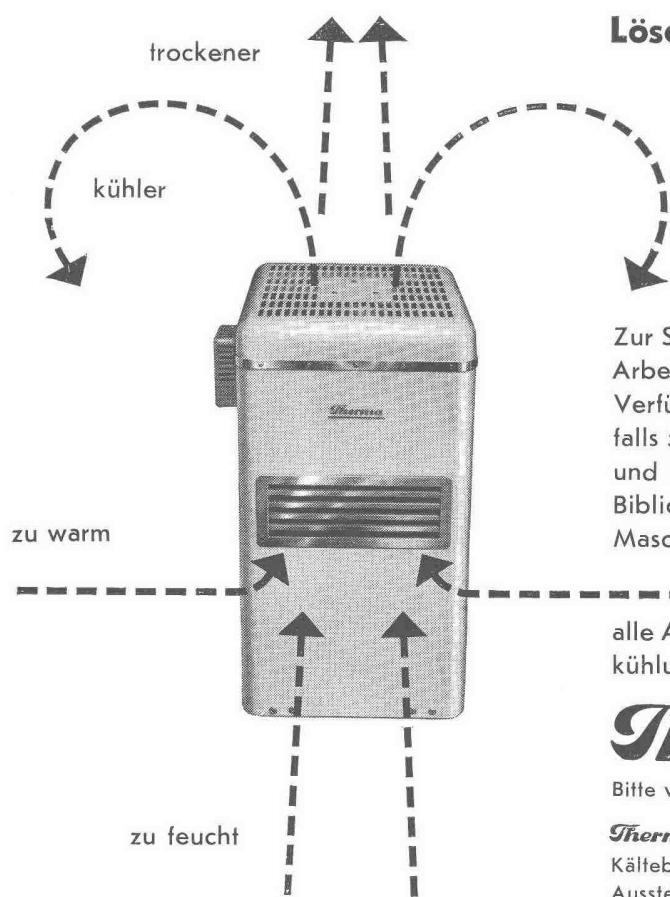
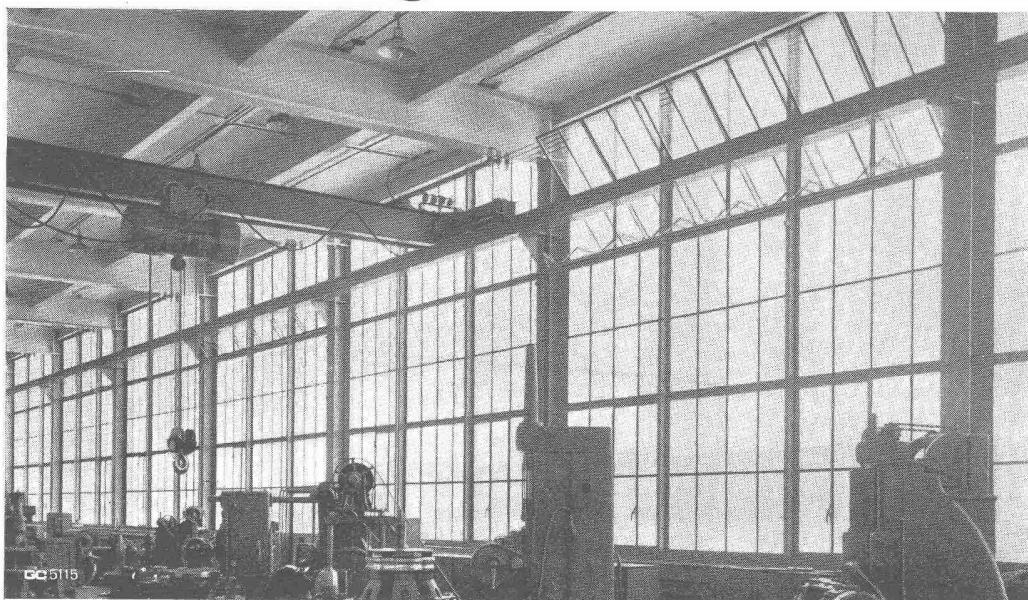
URANIASTRASSE 31/35 TEL. (051) 23 17 50

2a

Firma gegr. 1881

Stahlfenster Geilinger & Co. Winterthur

GO



Lösen Sie das Problem der Luftkonditionierung und Luftentfeuchtung mit zweckmässigen Apparaten

Zur Schaffung eines leistungssteigernden Klimas in Ihren Arbeitsräumen stehen Ihnen 5 *Therma*-Normtypen zur Verfügung. Für die reine Lufttrocknung bauen wir ebenfalls 5 Normtypen und Grossanlagen zur Trockenhaltung und Entfeuchtung von Kellern, Lagerräumen, Archiven, Bibliotheken, Werkstätten, unterirdischen Magazinen, Maschinenräumen und Stollen, zur Baufrostrocknung etc.

Einzelapparate sowie ortsfeste Anlagen für alle Anwendungszwecke. Anlagen für Deckenstrahlungskühlung.

Therma

Bitte verlangen Sie den ausführlichen Prospekt Nr. 637 Kl.

Therma AG, Schwanden / GL

Kältebüro Zürich, Hofwiesenstrasse 141, Telephon (051) 26 16 06
Ausstellungsräume: Zürich, Bern, Lausanne und Genf

**FRICK-GLASS A.
G.**
ZÜRICH-ALTSTETTEN

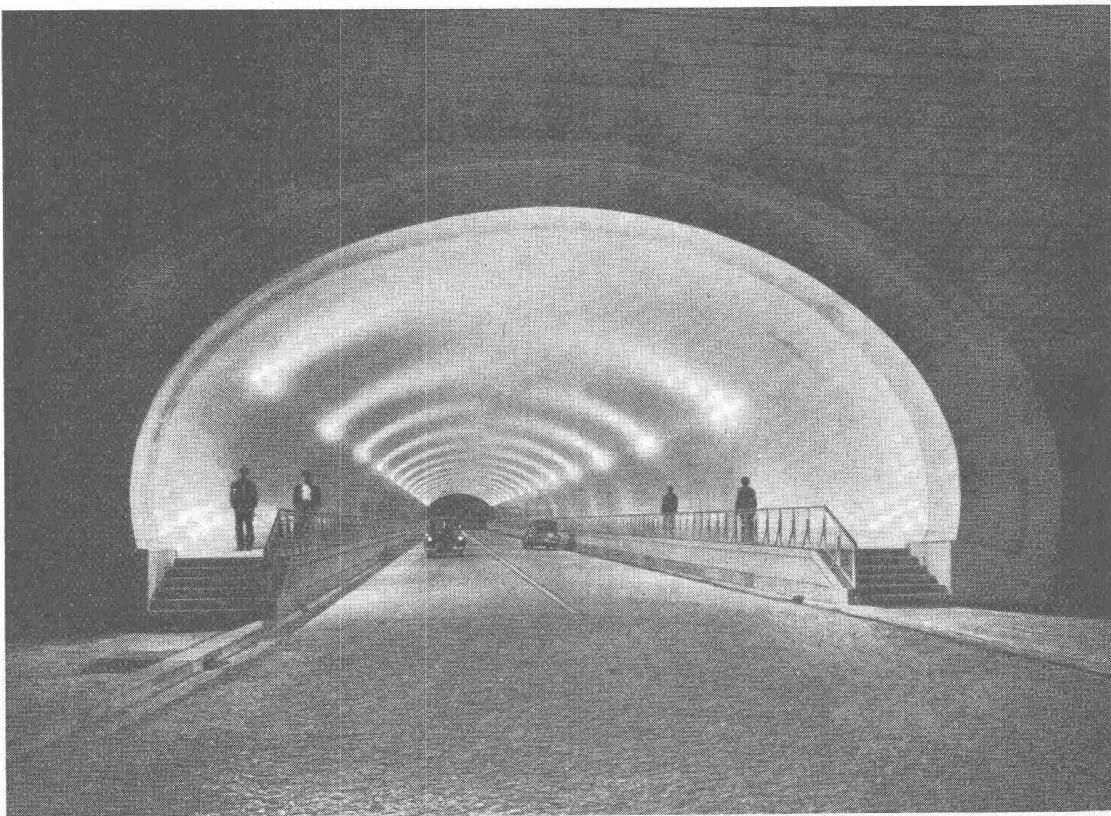
Tel. (051) 52 51 11

Asphalt-Isolierungen

Flachdach-Beläge

Kork-Isolierungen

in zuverlässiger Ausführung



Straße von Marginal nach Porto (Portugal):
SIKA-Abdichtung, Fugen mit IGAS-Kitt

SIKA-Produkte in aller Welt

SIKA-Abdichtungen

Einige neuere Referenzen:

Maggia-Werke, Kraftwerk Mauvoisin, Kraftwerk Birsfelden, Kraftwerk Grande Dixence, Kraftwerk Ernen, Kraftwerk Marmorera, Kraftwerk Oberhasli, Kraftwerk Chatelot, Sustentunnels, SBB-Tunnel bei Göschenen, Semmeringtunnel (Oesterr. Bundesbahn), Kohgauer Tunnel (OeBB), Tauernkraftwerke, Weissee-Kraftwerk, Kraftwerk Jochenstein, Kraftwerk Brutz-Imst, Kampfkraftwerke (Oesterreich), Stollenbauten von Bordes L'Arvan, Aussois, Passy, Chappieux, Coumely etc., Tunnel von Tigne, Rouen, Nancy, Merlebach, La Motte-d'Aveillans etc. (Frankreich), Kraftwerksgesellschaft von Rom, Isarco, Barbellino, Sizilien, Mediterranea Marmore, Tridentina, Adria, Veneta, Sila, Turin etc. (Italien) und zahlreiche weitere Objekte in allen europäischen Staaten, USA, Kanada, Süd-Amerika, Afrika, Japan, Philippinen, Australien etc. etc.



Kaspar Winkler & Co.

Fabrik für chemische Baustoffe Telephon 525343 Zürich 48

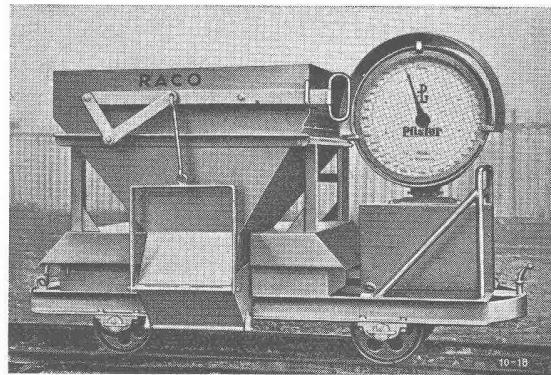
Gewichts-Dosierwagen
 [fahrbare
Beton-Mischwaagen]
«PFISTER»

sind unentbehrlich zur genauen Feststellung der vorgeschriebenen Mischungsverhältnisse auf kleinen und grossen Baustellen.

Wirtschaftlich und zuverlässig!

Wiegefähigkeit von 500 kg bis 2500 kg. - Auf Wunsch Spezial-Ausführungen.

Alleinverkauf für die Schweiz und Liechtenstein:



Robert Aebi & Cie AG SA Zürich

URANIASTRASSE 31/35 TEL. (051) 23 17 50



**Neue
BARACKEN-ÖFEN**
 zu Fr. 120.—
BASPAG
 Bauspezialitäten AG.
 ZÜRICH — Nüscherstrasse 45
 Telephon (051) 27 66 21

Der beste Schutz gegen Rost

Verzinken im Vollbad von Eisen und Blech

Isolieren von Röhren durch Bitumieren mit Asbest-Band,
 Glasschleier oder Jute

Verzinkerei Pratteln AG.

Pratteln (Baselland) - Gegründet 1897 - Tel. (061) 6 00 22

**UNSERE
Klima-Anlagen**

für Theater, Kino, Sitzungssäle, Krankenhäuser und
 Bürogebäude schaffen Behaglichkeit und Wohlbefinden.
 Verlangen Sie unsere
 Vorschläge.

moeris
 T. 25501 LUZERN



KLINKER AG. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

geflammt und uni für Böden, Cheminées, Fassaden

Telefon (061) 7 24 04

Feuerfestes Material - Glasierte Verblender und Baukeramik - Steinzeug für Kanalisation - Säurefeste Steine und Platten

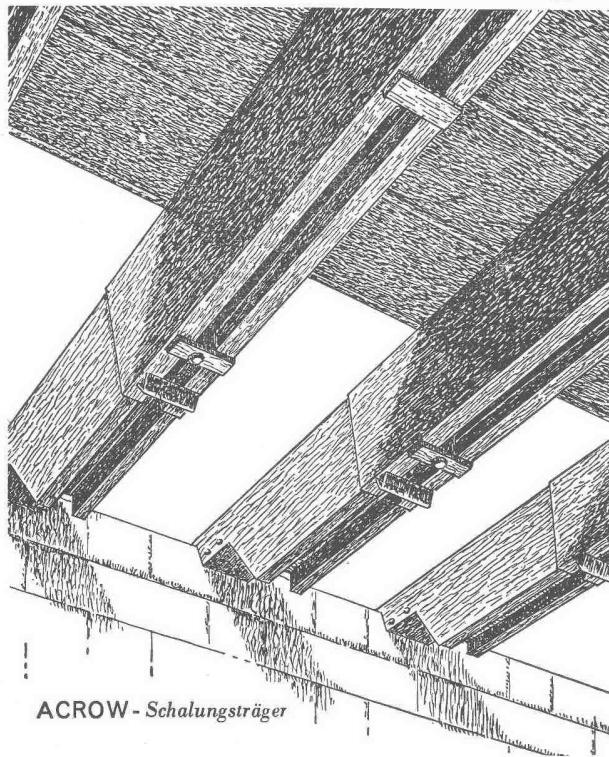
Ständige Ausstellung unserer Erzeugnisse in der SCHWEIZER BAUZENTRALE ZÜRICH, TALSTR. 9, BÖRSENBLOCK (Eintritt frei)

Erhöhen Sie die Wirkung
 Ihrer Propaganda
 durch Illustrationen
 oder Photos ...

... und Clichés von
Gebr. Ritter

CLICHEFABRIK ZÜRICH - PREDIGERPLATZ 2/8 - TELEPHON 051 / 32 50 90 + 32 19 63

PHOTOS · RETOUCHEN · CLICHÉS · GALVANOS · MATERN · STEREOS



ACROW - Schalungsträger

Die rationellste Arbeitsweise ist die beste Kapitalanlage

ACROW — stählerne, verstellbare Gerüstelemente, Stützen und Schalungen, Träger zum Bauen haben sich dort am schnellsten eingeführt, wo die Konkurrenz scharf ist. In allen 5 Erdteilen werden heute von fortschrittlichen Baufirmen



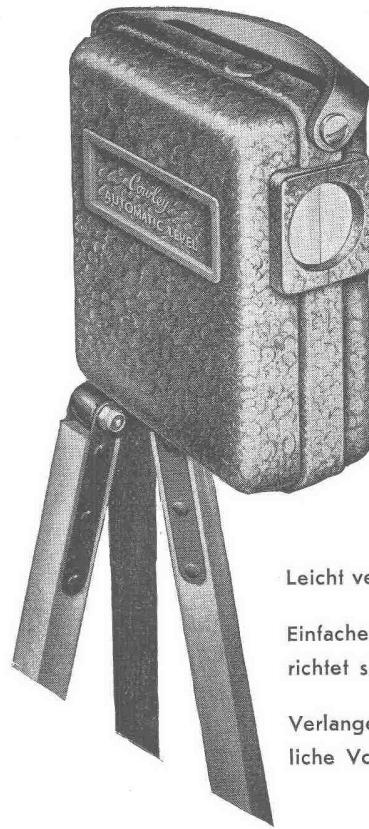
Schalungsträger gebraucht. Da sie Zeit ersparen, erlauben sie Ihnen viel günstigere Kalkulationen.

Vorteilhafte Vermietung; Miete wird bei Kauf angerechnet.

Generalvertretung für die Schweiz:

A. BANGERTER & CIE AG LYSS

Telephon 032 8 41 23



**Das neueste, ein-
fachste, im Preise
günstigste
automatische
Nivellier-
Instrument
Cowley-Level**

Leicht verständlich für jedermann.

Einfache Montage, kein Einstellen,
richtet sich selbst.

Verlangen Sie bitte unverbind-
liche Vorführung.

DYM

Baugeräte für Hoch- und Tiefbau
Badenerstrasse 79, ZÜRICH
Telephon (051) 25 50 22

URINOIRS

HILCO

Zweckmäßig
Frostsicher
Schlagfest
Geruchlos
Haltbar

HILBERT & CO. ZÜRICH 3
Zentralstr. 77 - Tel. (051) 33 71 05



Schweiz. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.
 Für Stellesuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber
 wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und
 Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

INDUSTRIE - ABTEILUNG :

- 3 Techniker oder Praktiker mit Praxis, für Metallwarenfabrik als Werkmeister. 1. März 1954. Bern.
- 5 Maschinentechniker-Konstrukteur mit Praxis, für Maschinenbau und Führung des Einkaufes. Baldigst. Bern.
- 9 Ingénieur-electricien (courant faible) pour la direction d'un laboratoire d'essai et d'une petite entreprise fabriquant des appareils électriques. Suisse romande.
- 313 Heizungstechniker mit Praxis, für Zentralheizungsanlagen. Französisch. Neuenburg.
- 495 Maschinentechniker mit Praxis. Französisch, Englisch. Kundenberatung und Verkauf. Baldigst. Indochina.
- 571 Maschinentechniker mit Werkstattlehre, einer für technisches Büro und einer für Betriebsbüro, als Stütze des Betriebsleiters. Januar bis April 1954. Basel.
- 581 Konstrukteur, Dipl. Maschinentechniker mit Praxis, für Klein- und Präzisionsmechanik. Französisch. Westschweiz.
- 597 Maschinentechniker für Textilmaschinen. St. Gallen.
- 639 Konstrukteur mit Praxis, für Werkzeugmaschinenbau. Englisch. Milwaukee (USA).

BAU - ABTEILUNG :

- 8 Hochbautechniker mit Praxis, für Werk- und Detailpläne und Bauführung. Baldigst. Zürich.

- 10 Hochbautechniker mit Praxis, Planbearbeiter, für Büro. Baldigst. Zürich.
- 12 Eisenbetontechniker mit Praxis, für Konstruktionspläne und einfache statische Berechnungen. Baldigst. Zürich.
- 20 Hochbautechniker mit Praxis, Planbearbeiter, für Büro. Baldigst. Zürich.
- 22 Hochbautechniker mit Praxis, Planbearbeiter, für Büro. Französisch. Baldigst. Bern.
- 26 Hochbautechniker mit Praxis, Planbearbeiter und für Mithilfe bei Bauleitungen. Baldigst. Zürich.
- 28 Hochbautechniker mit Praxis, für Büro und Bauplatz. Baldigst. Zürich.
- 30 Dipl. Bauingenieur mit Praxis, für Strassen- und allgemeinen Tiefbau. 28 bis 30 Jahre; ferner Tiefbautechniker (Technikum Winterthur) mit Praxis auf obig genannten Gebieten. Innerschweiz.
- 32 Hochbauführer mit Praxis, für Bauleitung. Baldigst. Zürich.
- 34 Bauingenieur (Hochschule) für Feldaufnahmen, Absteckungen, Tief- und Strassenbau. Baldigst. Ostschweiz.
- 38 Architekt oder Hochbautechniker mit Praxis, für Architekturbüro, als Stellvertreter des Chefs. Baldigst. Zürich.
- 42 Dipl. Bauingenieur der ETH oder EPL, Statiker, mit Praxis, für Eisenbetonhoch- und -tiefbauten, als Leiter des technischen Büros. 28 bis 45 Jahre. Französisch. Baldigst. Westschweiz.
- 44 Hochbautechniker (Technikum) mit Praxis, für Architekturbüro. Nähe Zürich.
- 48 Dipl. Tiefbautechniker mit Praxis im allgem. Tiefbau, für Abwasserbeseitigungsanlagen. Baldigst. Ostschweiz.
- 50 Bautechniker-Bauführer mit Praxis, für Bauplatz-Installationspläne, Kalkulationen, Ausmass und Abrechnung und Mithilfe bei Bauführungen. 1. März 1954. Zürich.
- 52 Architekt (ETH) mit Praxis, für Entwurfsarbeiten, Kostenvoranschläge u. Bauleitungen; ferner Hochbautechniker mit Praxis, für Herstellung von Plänen, Aufstellung von Kostenvoranschlägen und Bauleitungen. Anfangs März 1954. Zürich.



Grosses Studio Radio Zürich O. Dürr, Architekt, Zürich

Photo Schucht

BERNHARD HITZ + USTER

Fugenlose SPRAY „LIMPET“ ASBEST-
 Akustik- und Schallschluckbeläge
 Feuerschutzbeläge
 Kondensations-Verhütungsbäläge

SPRAY „LIMPET“ ASBEST-Akustikbeläge in den
 Betonkassetten der Decke, auf rohen Beton aufgespritzt.

Vevey

Nous cherchons pour entrée immédiate ou
 date à convenir

INGÉNIEURS

pour Charpentes métalliques
 et Chaudronnerie

Faire offres avec curriculum vitae, copies de certificats, photographie et indication des prétentions de salaire ainsi que de la date d'entrée possible aux

Ateliers de Constructions Mécaniques
 de Vevey S.A. à Vevey

Gesucht auf 1. März bzw. 1. April 1954

1 Bautechniker

für Ausführungs- und Detailplanungen, Kostenberechnungen und Devisierungen,

1 Bauzeichner

für allgemeine Planungsarbeiten.

Dauerbeschäftigung sind gewährleistet.
 Ausweise über gute Erfahrungen und Leistungen sind erwünscht.

Bewerbungen mit Angaben über Schul- und Lehrgang, bisherige Anstellungen, Gehaltsansprüchen und Referenzen sind erbeten an:

A. Kellermüller, Architekt BSA/S. I. A.,
 Winterthur, Turnerstrasse 1.

Anzeigen in der Schweizerischen Bauzeitung sind eine hervorragende Verkaufshilfe

Wir suchen für unsere Bauabteilung in Innertkirchen, welche die Kontrolle und den Unterhalt unserer Kraftwerkanlagen zu besorgen hat, tüchtigen, selbständigen, diplomierten

BAU - INGENIEUR

mit längerer praktischer Tätigkeit in Studienbüros und bei Kraftwerkbauden. Alter ca. 35 Jahre. Bei befriedigenden Leistungen dauernde, gut honorierte und Entwicklungsfähige Stellung. Pensionsberechtigung. Dienstwohnung (Einfamilienhaus) in Innertkirchen. Eintritt nach Vereinbarung. Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Photographie, Gehaltsansprüchen und Referenzen sind zu richten an

Kraftwerke Oberhasli AG.,
Mühlemattstrasse 12 in Bern.

Wir suchen

für Verbesserungen und Neuanlagen unserer Glüh-, Schmelz-, Schmiede- und Härteöfen einen gewandten

Ofenbauingenieur

Bewerber müssen sich über Erfahrungen im Bau, Unterhalt und wirtschaftlichen Betrieb von elektrischen gas- und ölfreuen Oefen ausweisen können.

Wir bitten um handschriftliche Dienstoffer mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Angabe der Gehaltsansprüche an unsere Abteilung 24.

**Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft,
Winterthur**

Bureau d'architectes (Suisse romande) demande

technicien architecte MÉTREUR

place stable, bien rétribuée. Débutants s'abstenir. Entrée date à convenir, le plus vite possible. Faire offres manuscrites détaillées et prétentions de salaire sous chiffre N 25709 X Publicitas Genève.

Gesucht 1 Tiefbautechniker

mit etwas Praxis, für Projektbearbeitung u. Bauführung, sowie

1 Tiefbau- und Eisenbetonzeichner

für grössere unterirdische und oberirdische Eisenbetonbauten, Abwasseranlagen und Planungsarbeiten. Eintritt sobald als möglich.

Offeren mit Gehaltsansprüchen und Zeugnisabschriften sind zu richten an A. Scholer, Dipl. Ing., Ingenieurbureau, Olten.

Firma der bautechnischen Branche sucht für technische Kundenberatung und Akquisition

Bau-Ingenieur Bau-Techniker

Verlangt wird: perfekt Deutsch und Französisch, Berufserfahrung, sicheres und gewandtes Auftreten.

Geboten wird: gut honorierte Dauerstelle.

Handschriftliche Bewerbungen unter Chiffre ZH 8694 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesellschaft für elektrische Anlagen sucht zu baldiger Anstellung nach Afrika (Katanga)

1 Geometer/Topograph

mit Erfahrung in tachometrischen Aufnahmen, Triangulation und Abstecken, sowie

1 befähigten Leiter

für Betonierungsarbeiten.

Offeren sind zu richten an

Société de Traction et d'Electricité,
31, rue de la Science, Bruxelles.

Hoch- und Tiefbauunternehmung mit Sitz in Zürich, sucht für die Tiefbauabteilung tüchtigen und arbeitsfreudigen

Bauingenieur

Die Bewerber, Absolventen einer technischen Hochschule, müssen sich über einige Jahre Baupraxis ausweisen können und an selbständiges Arbeiten gewöhnt sein. Geboten wird bei Bewährung aussichtsreiche Vertrauensstellung. Stellungsantritt nach Ueberblick. Ausführliche Offeren mit Lebenslauf und Zeugnisabschriften sind erbitten unter Chiffre ZU 9065 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Stellenausschreibung

Bei der Aargauischen Gebäudeversicherungsanstalt ist infolge Erreichung der Altersgrenze des bisherigen Stelleninhabers folgende Stelle neu zu besetzen:

Inspektor für Gebäudeschätzungen

Erfordernisse: Mindestens abgeschlossene Technikumsbildung als Hochbautechniker, praktische Betätigung als Bauführer, Baumeister oder Architekt.

Dienstantritt: spätestens 1. April 1954.

Handschriftliche Anmeldungen mit Photo und Lebenslauf (Geburtsdatum, Heimat und Wohnort, Zivilstand, Bildungsgang, militärische Einteilung, bisherige Tätigkeit) sind beförderlichst an die **Direktion des Aargauischen Versicherungsamtes in Aarau** zu richten, wo auch die näheren Bedingungen (Gehalt, Anstellungs- und Pensionsverhältnis) zu erfahren sind. Studien- und andere Ausweise sind beizulegen. Persönliche Vorstellung nur auf Verlangen.

Aarau, den 4. Januar 1954.

Aarg. Versicherungsamt.

Wir suchen für unser Büro in Zürich, Abt. Stahlbau, jüngeren

Dipl. Bauingenieur

für die Projektierung und Ausführung interessanter Bauaufgaben auf allen Gebieten des Stahlbaues.

Bewerbungen mit Angaben über die bisherige berufliche Tätigkeit, Referenzen, Gehaltsansprüchen und frühestem Eintrittstermin erbeten an

Gebr. Tuchschmid AG., Stahlbau, Metallbau, Frauenfeld.

Gesucht

BAUFÜHRER

in Architektur-Büro BSA für grösseres, modernes Bauvorhaben. Bei Konvenienz Dauerstelle. — Offerten unter Chiffre B 5025 an Mosse-Annoncen, Basel I.

Jungem, initiativem

BAUZEICHNER

der an selbständiges und sauberes Arbeiten gewöhnt ist, wird interessante Stelle auf grossem Architekturbüro in nächster Nähe von Aarau geboten.

Bewerber wollen ihre Offerten mit Bild und Saläransprüchen senden an Chiffre OFA 8713 R Orell Füssli-Annoncen, Aarau.

Tüchtiger, in allen vorkommenden Arbeiten versierter

BAUFÜHRER

gesucht. Eintritt baldmöglichst. Handgeschriebene Offerten mit Zeugnisbeilagen und Saläransprüchen sind zu richten an Kurt Fehlmann, Dipl. Arch. S.I.A., Schöftland, Aargau.

Gesucht junger

ARCHITEKT

(Bautechniker, Bauzeichner, Bauführer) zur Bearbeitung von Werkzeichnungen für Rohbau, Aufstellen von Kostenvoranschlag und nachherige selbständige Bauleitung (Baubüro), Nivellement, Ausmass, Abrechnung. Offerte mit Angabe von Referenzen, Gehaltsansprüchen und Lebenslauf unter Chiffre ZM 44 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Für grosse und interessante Bauvorhaben gesucht auf Ingenieurbureau in Zürich je ein

BAUINGENIEUR, EISENBETONTECHNIKER EISENBETONZEICHNER

bei gutem Lohn und besten Arbeitsbedingungen. De-tailierte Bildofferten mit kurzem Lebenslauf und Lohnansprüchen sind zu richten unter Chiffre ZE 43 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht per sofort auf Architekturbüro in Davos tüchtiger

Bautechniker evtl. Bauzeichner

guter Darsteller, Bauplatzpraxis erwünscht. Offerten mit Ansprüchen, Zeugniskopien und Antrittsmöglichkeit sind zu richten unter Chiffre OFA 3015 D an Orell Füssli-Annoncen, Davos.

Bauführer

mit vielseitiger In- und Auslandserfahrung im Hoch-, Tief- und Eisenbetonbau, guter Organisator, bewandert in Kalkulation, Ausmass und Abrechnung, der alle drei Landessprachen beherrscht, sucht Stellung in Bauunternehmung auf Anfang oder Ende März.

Offerten unter Chiffre SA 2072 Z an Schweizer-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, strebsamer, gelernter Schreiner sucht Stelle auf Architektur- oder Innenarchitekturbüro als

Zeichner-Volontär

Eintritt sofort oder später. Auch Westschweiz käme in Frage. Offerten erbeten an Paul Eichmann, Coteaux 32, Cortaillod NE.

Junger dipl. Bauingenieur

mit einiger Praxis, sucht Stelle in Ingenieurbüro für allg. Tiefbau, evtl. entsprechender Unternehmung. Offerten unter Chiffre ZK 4090 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Maschinenfabrik im Kanton Bern sucht

Ingenieur oder dipl. Techniker

für Konstruktionsaufgaben im allgemeinen Maschinenbau.

Initiative Herren, wenn möglich mit Erfahrungen auf dem Gebiete der Baumaschinen, die Freude an selbständigem Arbeiten haben und Wert auf eine ausbaufähige Dauerstelle legen, wollen ihre Offerten mit handgeschriebenem Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Photo und Angabe der Gehaltsansprüche senden unter Chiffre OFA 7036 B an Orell Füssli-Annoncen, Bern.

Stellenausschreibung

Bei der Städt. Bauverwaltung Rheinfelden ist die Stelle eines

Tiefbautechnikers evtl. -zeichners

mit mehrjähriger Bureau- und Bauplatzpraxis zu besetzen.

Besoldung: Grundlohn Fr. 7500.— bis Fr. 10 000.—, zuzüglich Teuerungszulage (12% des Grundlohns, Kopfquote für Verheiratete Fr. 800.—, für Ledige Fr. 600.—, Kinderzulage Fr. 180.— pro Jahr). Besondere Fähigkeiten werden bei Festsetzung der Anfangsbesoldung berücksichtigt, Alter nicht über 35 Jahre.

Der Beitritt zur Städt. Pensionskasse ist obligatorisch. Handschriftliche Anmeldungen mit Beilage von Zeugniskopien u. Angabe des frühesten Eintrittstermins sind bis **31. Januar 1954** dem Stadtammannamt Rheinfelden einzureichen. — Weitere Auskünfte erteilt der Bauverwalter.

Rheinfelden, den 11. Januar 1954.

Der Gemeinderat.

Büro für Tiefbau in Sitten (Wallis) sucht

TIEFBAUZEICHNER

oder evtl. Eisenbetonzeichner. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Offerten mit Gehaltsansprüchen sind zu richten an **Publicitas, Sitten, unter Chiffre P 1170 S.**

Wir suchen zwei jüngere, energische

Bau-Ingenieure

einen für Großbaustelle im Gebirge: Beihilfe bei Bauführung, Absteckung und Ausmass;

einen für Bureau: Ausführungsstudien und Projektierung von Baustelleninstallationen.

Für beide einige Jahre Praxis erwünscht, jedoch nicht Bedingung. Eintritt sofort möglich.

Bewerbungen mit Lebenslauf und Referenzen an **Schafir & Mugglin, Bauunternehmung AG., Postfach, Zürich 44.**

Gesucht auf bekanntes Architekturbüro BSA/S. I. A. in Bern künstlerisch befähigter

Architekt-Hochbautechniker

guter Darsteller, für interessante Bauaufgaben. Handschriftliche Offerten mit Gehaltsansprüchen u. Angaben über bisherige Tätigkeit unter Chiffre ZV 4000 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht
zu möglichst sofortigem Eintritt

dipl. Bauingenieur

versierter Statiker
oder

dipl. Tiefbautechniker

mit entsprechender Erfahrung, an selbständiges Arbeiten gewöhnt, für grössere Bauaufgaben des Hoch- und Tiefbaues. Offerten unter Chiffre T 2105 Y Publicitas Bern.

Gesucht**Bautechniker evtl. -zeichner**

für Projektierung und Detailausführung von Holzbauten jeder Art. Erfahrung im Holzbau erforderlich. Offerten an

Locher & Cie., Zürich,
Bauingenieure und Bauunternehmer

Grosses Architekturbureau in Aarau sucht jungen, tüchtigen und initiativen

Architekten

Besonderer Wert wird auf Selbständigkeit im Entwerfen, gute Darstellung und Pflege der Details gelegt. Bei Eignung Dauerstelle mit guter Honorierung. Offerten mit Bildungsgang, Bild und Saläransprüchen sind zu richten an Chiffre **OFA 9404 R Orell Füssli-Annoncen AG., Aarau.**

Gesucht per sofort oder später tüchtiger

Bautechniker / Bauzeichner

für Mitarbeit an Industrie- und Wohnbauten. Bei Eignung ist gute Dauerstelle geboten.

Offerten sind erbeten an **Burckhardt, Architekten S. I. A., Oberer Heuberg 16, Basel.** Tel. 22 09 13.

Gesucht auf Architekturbüro S. I. A.
in Zürich

Bautechniker

für Bearbeitung von Ausführungsplänen, Submissionen etc. (spez. Schulhausbauten). Eintritt baldmöglichst. Offerten mit Zeugniskopien und Gehaltsanspruch unter Chiffre ZV 4134 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, versierter

Bauzeichner-Bauführer

sucht auf 1., evtl. 15. Februar neuen Wirkungskreis. Büro und Bauplatz. Zürich und Umgebung bevorzugt, evtl. Winterthur. Offerten u. Chiffre ZS 4126 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Zu vermieten auf 1. Februar oder später in älterem Hause am Zeltweg in der Nähe des Pfauen

5 BÜRORÄUME

auf einer Etage ineinandergehend, ca. 74 m². Passend für Architekt, Ingenieur oder Grafiker etc. Offerten unter Chiffre ZH 4138 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger Hochbauzeichner

guter Darsteller, in ungekündiger Stellung, sucht sich zu verändern. Offerten unter Chiffre ZM 4124 an Mosse-Annونcen AG., Zürich 23.

Lastwagen-Chassis „Mack“

beide Hinterachsen angetrieben, ohne Pneu, Tragkraft 15 t, Felgengr. 11,00×24", pass. f. Aufbau eines Baggers (ab Zollfreilager Basel). Anfr. an Alb. Kuhn, Winterthur-Hegi, Tel. (052) 2 82 41.

Zu verkaufen

1 Zweiflammen-Rohrkessel

geschweißte Konstruktion mit Zirkulationsröhren, Baujahr 1935. 162 m² Heizfläche, 10 atü, ca. 6 t Dampf pro Stunde, 8,5 m Durchmesser, 11,5 m Länge, mit Armaturen, mit Unterschubfeuerungen, mit Speisepumpe.

1 La Mont-Röhrenkessel

20 atü, Baujahr 1946, mit Oelfeuerung und Tagestank, für ca. 800 kg Dampf pro Stunde, zusammengebaut mit Elektrokessel 600 KW, mit Schalttafel, mit Speisepumpe, mit Armaturen.

Nähere Angaben auf schriftliche Anfrage an Chiffre K 2189 Q Publicitas AG., Basel.

GEDI-Hebezeuge
Beste Qualität zu günstigem Preis
Uraniastrasse 31/35 Tel. (051) 23 17 50
Robert Aebi & Cie AG Zürich

Kein Grossfeuer
bei rechtzeitiger Feuermeldung und Feuerbekämpfung
Feuermeldeanlagen Kohlensäure-Löschanlagen
Luftschaum-Löschanlagen Wassersprinkler-Anlagen
FEWA-WERK
ZÜRICH Albisriederstr. 190 Tel. (051) 52 00 77

GARAGETORE **LA MELLENSTOREN** **SONNENSTOREN**
Solomatic

ROLLADENFABRIKA GRIESSE AG

Aadorf-Thg. Tel. (052) 4 71 12

Basel Tel. (061) 34 63 63

Bern Tel. (031) 2 92 61

Genève Tel. (022) 3 82 04

Lausanne Tel. (021) 2 61 840

Luzern Tel. (041) 2 72 42

St. Gallen Tel. (071) 3 14 76

Zürich Tel. (051) 23 73 98

Vertreter

Chaux-de-Fonds S. Régulin, L.-Robert 25 (039) 2 74 83

Delémont Schmid S.A., Rue de l'Hôpital (066) 2 16 09

Locarno-Muraito M. Gherra, V. Municipio (093) 7 30 89

Oitlen Spring, Arch., Dornacherstr. 15 (062) 5 25 85

Thun H. Meier, Hopfenweg 8 (033) 2 25 25

Platzmonteure

Winterthur R. Fantoni, Turmhaldenstr. 12 (052) 2 61 05

Schaffhausen A. Klingler, Kohlfirststr. 54 (053) 5 66 367

Mehr Lebensfreude

grössere Widerstandskraft, gesteigerte Leistungsfähigkeit erlangen Sie durch die bewährte Sennrüti-Kur.

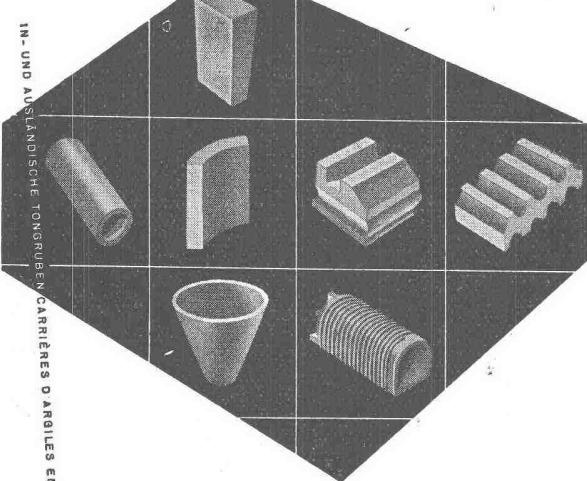
Prospekt Nr. 56/4
und Auskunft durch

Haus für individuelle Kuren

Sennrüti Tel. (071) 5 41 41
Degersheim

Abwasser-Pumpen
K. RÜTSCHI & CO.
BRUGG
Pumpenbau

FEUERFESTE ERZEUGNISSE PRODUITS RÉFRACTAIRES



IN UND AUSLÄNDISCHE TONGRÜBEN CARRIÈRES D'ARGILE EN SUISSE ET À L'ÉTRANGER



Steinzeugbodenplatten
Schamotte
Korund
Karborundum
Säurefeste Steine
Isoliersteine

TONWERK LAUSEN AG

LAUSEN BLD.

Kopf

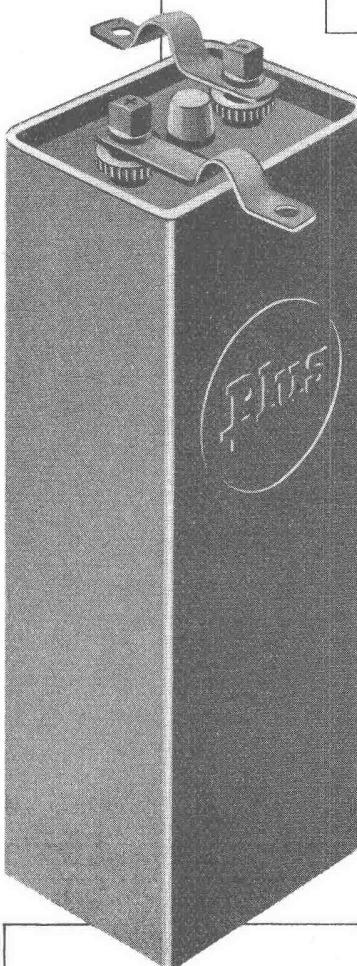
DIFFERENZ- DRUCKREGLER

für
kabellose
Pumpensteuerung



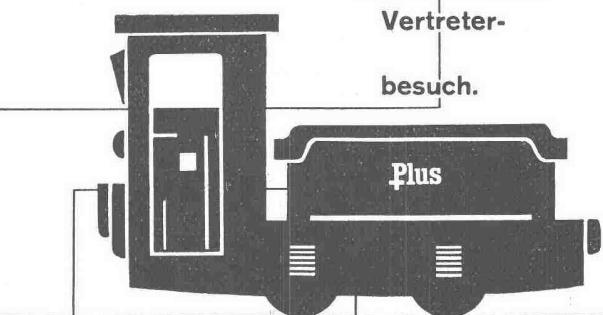
SAUTER

Fr. Sauter A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Basel



In Elektro-
fahrzeugen
aller Art
haben sich
unsere
Plus-
Traktions-
Batterien
aufs beste
bewährt.

Unser Service
bürgt für
einwandfreien
Betrieb.
Verlangen Sie
Referenzen und
Vertreter-
besuch.



Plus AG
Accumulatoren &
elektr. Apparate
Basel 6
Mühlegraben 3
Telephon
061/23 79 18

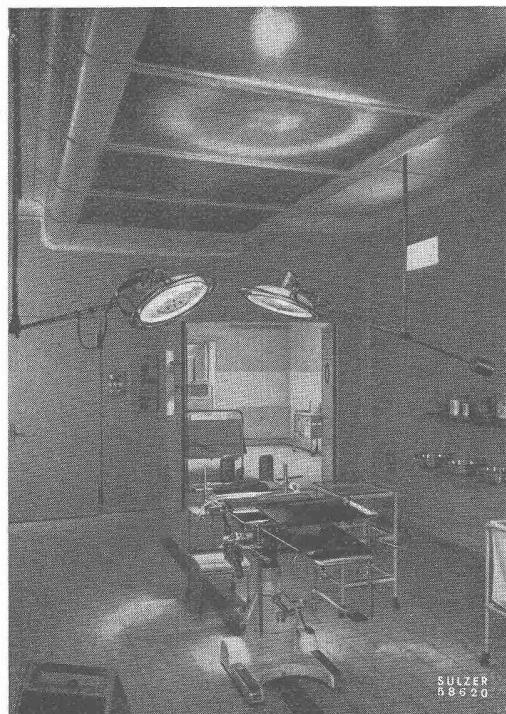
Frid. Müller

Plus

SULZER

WÄRMEVERSORGUNGS- UND KLIMA-ANLAGEN FÜR SPITÄLER

Filialen in: Aarau, Bern, Biel, Chur, Lausanne,
Lugano, Luzern, Neuchâtel, Solothurn, Schaffhausen,
St. Gallen, Zürich, Basel (AG. Stehle & Gutknecht)



Klima-Anlage kombiniert mit Deckenheizung für die Operationssäle des Kantonsspitals Lausanne

GEBRÜDER SULZER, AKTIENGESELLSCHAFT, Abt. Heizung und Lüftung, WINTERTHUR (SCHWEIZ)



PIRELLI

Gummi-Transportbänder

für alle Anforderungen von
Industrie- und Bau-Unternehmungen.

Unsere Sonderqualitäten
NOMAFER und **DUMAFER**
besitzen eine unübertrifftene
Schürf- und Zugfestigkeit.

Unverbindliche Beratung durch

ARIA AG. LIMMATSTRASSE 214 **ZÜRICH**
Telephon 42 56 58